

5) **Robert Bosch Elektronik Kft.**  
 Robert Bosch út 1/f  
 3000 HATVAN  
 PHONE 36(37)544-

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign  
 11) Your Order No. **550003964301**  
 Date **14.11.2017**

19) Shipping type  
 extra run

25) Dispatch Address

**Getrag S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer **1000911829** 5) Supplier No. **0091024089** LNR **UJ**  
 Fackb. LKZ Z abs Sov KZA

3) **Delivery note no**

**7435801**

Page 1

2) Receiver note  
 4) Dispatchdate **12.07.2018**  
 6) Freight  
 Free Unfrank Waggon Carrier  
 Fr.Gut Vehic.foreign Vehic.own  
 Express Post  
 7) Delivery  
 Creationday **10.07.2018**  
 14) Our Order-No. **24190269**

22) Dispatch sign  
 23) Total weight kg  
 gross **642,0** net **11,5**

26) Receipt-/unload-point

**14249**

*RM/BB*

Destination

29) Description of delivery

**EL-Steuergerät; ATCU-2-9.6**

30) Quantity

**384**

40) Receiver notes

Qty.(is) +/- Notes

**KUEHNE + NAGEL S.r.l.**  
**ACCETTAZIONE MERCE**

Quantità dichiarata:  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballaggio      
 Conformità alle schede d'imballaggio:  
 Data controllo: *10/11/18*  
 Firma

*100103031*  
*5008339701*  
*180193694*

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index Partnumber customer

1 0260.001.050 V03 2510261630

Rotation Receiver notes

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check



N7435801

BVE13384

1) Sender/Supplier 2) Supplier-no. 0091024089

Robert Bosch Elektronika Kft.

Sped Mader

Robert Bosch út 1

3000 HATVAN

Person:

Tel : 36 (37) 544-549

Fax: -

5) Loading point

Mader Kft, 3000 Hatvan, Turai ut

8) Transportnumber 9625921

11) Recipient 12) Customer-no. 1000911829

Getrag S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4

IT 70026 Modugno (BA)

14) Delivery-/unloading point

Getrag S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4

IT 70026 Modugno (BA)

14249/14249

3) Shipping order-no.

Sender VAT-ID HU26951542

4) No. sender at the

shipping carrier

### TRANSPORT ORDER

6) Date 10.07.2018 7) Relations-no.

9) shipping carrier 10) Carrier-no. 670331

Ghibli Kft

Petróleum u. 2.

HU 1211 Budapest

13) Bordereau-/Cargo list no.

15) Sendernote for the shipping carrier.

16) Arrive-date

17) Arrive-time

18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
7435801 HH5921	6	Pallets	0	0260001050V03UJ AE 2510261630	60	642,0
7435819 HH5921	6	Pallets	0	0260001050V03UJ AE 2510261630	60	642,0
	96	Empt.customer or name		empties RB		
	96	Blister-Forming Part		6000439355		
	12	Plastic Container		6000439356		
	12	Pallet		6000439358		
	12	Pallet Cover		6000439359		
Freight duty weight: 1284,0						
25) Sum 12				26) Volume in cdm	Sum	27) 120
					28) 1284,0	

29) hazardous freight classification

30) hazardous freight name

31) Prepayment of charges  
Delivered at plac  
Modugno (BA)

32) Worth of goods for insurance

33) Transportinsurance to cover by carrier with

34) Sender-cash on delivery

35) Enclosures  
65051

36) Order-no. Customer 5500039643

38) Means of transport no

37) Account assignment

39) Lorry reg.

40) Dispatch type

extra run  
**KUEHNZ + NAGEL S.r.l.**

42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 LUG 2018

Company stamp/signature.

44) The transport contains

Euro-flat-pallet

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Date

Time

Signature

Euro-Grate-pal.(GP)

Euro-Grate-pal.(GP)

45) Place of origin: Stuttgart German law arranged by agreement

46) for Receiver

2) Supplier-no.



V0091024089

10) Carrier-no.



0000670331

8) Transportnumber



2S9625921

13) Bordereau-/Cargo list no.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 (including 21+22)

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKOZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előtér megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)											
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) <b>16</b> Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <b>DONNERT RICHÁRD</b> áru fuvarozó e.v. 5126 Jászfényszaru, Pipacs út 5. Nyilv.szám: 15457874 EV-730868 Adószám: 65409170-2-36											
<b>3</b> Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) <b>17</b> Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
<b>4</b> Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2018.07.10		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései <b>18</b> Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
<b>5</b> Beigefügte Dokumente SAP:146128		Beigefügte Dokumente Annexed documents											
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!													
<b>6</b> Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		<b>7</b> Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke		<b>8</b> Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		<b>9</b> Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung		<b>10</b> Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		<b>11</b> Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		<b>12</b> Térfogat (m3) Volume in m3 Umfang in m3	
		12		PAL		KFZ-Zubeho				1284			
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelési) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		Fizetendő <b>19</b> To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Wahrung		Átvevő Consignee Empfänger		P:221306			
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen											
<b>15</b> Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmenteve, freight paid, frei		Különleges megállapodások <b>20</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen <b>KUEHNLE MAGEL S.r.l.</b> Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)											
<b>21</b> Kiállítás helye, időpontja Established at, Ausstellungs-Ort Hatvan		Átvevő aláírása és bélyege Consignee's signature and stamp Unterschrift und Stempel des Empfängers		Áru átvetése Goods received Gut empfangen		7/10/2018		Az áru átvetése Goods received Gut empfangen					
<b>22</b> Logisztika és Szolgáltató Kft. 3000 Hatvan, Pipacs út 5. Adószám: 13882006-2-11		Átvevő aláírása és bélyege Consignee's signature and stamp Unterschrift und Stempel des Empfängers		Áru átvetése Goods received Gut empfangen		7/10/2018		Az áru átvetése Goods received Gut empfangen					
<b>23</b> Jelmű Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen		Raksúly Useful load Nutzlast		Példány Copy		Az áru átvetése Goods received Gut empfangen					
		PEL561						Az áru átvetése Goods received Gut empfangen					



**BOSCH**

**EKAER Number: E18071028A027D6**

Load number: 146128  
Spedition: Ghibli Kft  
Truck license plate: HU PEL561  
Container license plate:  
Ship-to number: 1000911829  
Getrag S.p.A.

Transport  
9625921